

Woxter i-MOVE 505 MP3  
Reproductor portátil inalámbrico de archivos  
MP3/WMA con memoria interna y conexión USB



[www.woxter.com](http://www.woxter.com)





---

## INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

- Si no va a utilizar el reproductor durante un largo periodo de tiempo, apague la unidad para evitar dañarlo. Cargue la unidad por lo menos una vez al mes para que la batería no se agote.
- No utilice el reproductor en sitios con temperaturas extremas (demasiado fríos o con un calor excesivo).
- Evite que la unidad se caiga para que los golpes no puedan dañarla.
- La vida útil de la batería difiere en función de las condiciones de uso, las condiciones medioambientales y de los diferentes modelos.
- Recargue la batería ante cualquiera de los siguientes casos:
  1. El logo  aparece en pantalla.
  2. Los botones no funcionan.
  3. La unidad no funciona bajo condiciones normales.
- No importa que la unidad esté o no encendida. Puede cargarse una vez esté conectada al puerto USB del ordenador.

*NOTA: Lea detenidamente el presente manual de instrucciones antes de utilizar la unidad para evitar posibles daños al mismo y téngalo siempre a mano para futuras referencias.*



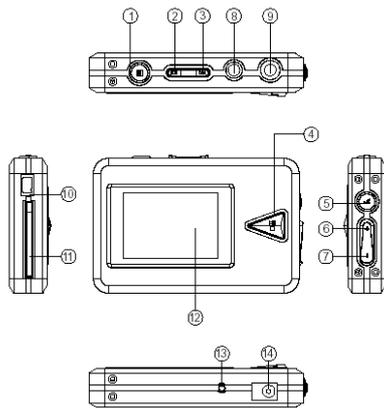
---

## CARACTERÍSTICAS

- Reproductor de ficheros MP3/WMA.
- Sintonizador FM con memoria para 20 emisoras diferentes.
- Grabación digital de FM.
- No necesita drivers para trabajar bajo el sistema operativo Windows 2000/XP/ME.
- Capacidad almacenamiento de 128, 256, 512 Mb ó 1 Gb con conexión USB.
- Grabación digital de voz (8, 16, 32 y 64 horas según capacidad).
- Soporta múltiples formatos de archivo.
- Función LINE-IN (Línea de entrada).
- Soporte de alimentación externa auxiliar de 1.5 V para una pila alcalina AAA.
- Reproducción de una parte concreta (Repeat A-B)
- Ecualizador: cinco modos.
- Soporta información ID3.
- Firmware actualizable.
- Pantalla LCD de gran tamaño.
- Incorpora batería de litio recargable.
- Bajo consumo.



## DESCRIPCIÓN DE LAS PARTES



1. Botón M- Menú/Confirmar.
2. Botón ◀- Anterior/Rebobinar.
3. Botón ▶- Siguiente/Avanzar.
4. Botón ◀- Play / Pausa / Parar / On-Activar y Off- Desactivar.
5. Botón R- Grabar/Repetir A-B.
6. Botón + - Subir Volumen.
7. Botón - - Bajar Volumen.
8. LINE-IN: Línea de entrada.
9. Auriculares.
10. Conexión USB.
11. Para tarjeta MMC/SD.
12. Display LCD.
13. Reset.
14. Carcasa de alimentación externa DC 1.5V pila AAA.



## DISPLAY LCD

### Display de cristal líquido.

Descripción de los iconos que pueden aparecer en la pantalla LCD:

Música:

Grabación:

Modo FM: **FM**

Volumen:

Modo USB:

Indicativo del estado de la batería:



Nombre de los archivos grabados o de la música, número de la canción y del tiempo de grabación **001/015 00:10/03:16**

Modo Repetición:

5 modos de repetición: Repetir una sola canción, repetir todo, reproducción aleatoria, repetir aleatoriamente y repetir normal

Modo ecualizador: **NORMAL** \ **ROCK** \ **JAZZ** \ **CLASS** \ **POP**



---

## **FUNCIONES BÁSICAS**

### **1) ALIMENTACIÓN DEL REPRODUCTOR:**

El reproductor puede recibir la energía a través de la batería recargable de litio que incorpora o a través de un soporte de alimentación externo auxiliar.

#### **A: Conexión a la red.**

Cuando la batería está gastada y no quiere recargarla inmediatamente, si desea escuchar sus archivos de MP3, puede utilizar el soporte de alimentación externo auxiliar con tan sólo una pila alcalina AAA.

1. Abra la cubierta del soporte de alimentación auxiliar y ponga una pila AAA.
2. Inserte el soporte de alimentación en la clavija de 1.5V. La unidad seguirá reproduciendo normalmente.

#### **B: Recargar la batería:**

Cuando el indicador de batería aparece en el display así: , indica que debe recargar la batería. Dicha recarga se puede realizar de dos formas diferentes:

- 1.No importa si la unidad está o no apagada. Conecte la unidad al ordenador a través del puerto USB.
2. A través del cargador que se incluye.



---

**NOTA:**

- Cuando la capacidad de la batería es muy baja, le recomendamos que la cargue a tiempo. De no ser así, es posible que la próxima vez no pueda encender la unidad.
- Cuando la capacidad de la batería es muy baja y está próxima a agotarse, el display LCD se apaga automática junto con el reproductor.
- El tiempo de carga no debe superar las ocho horas.
- Es posible que el indicador de carga de la batería cambie durante la reproducción. Es algo normal provocado por las oscilaciones del consumo.

**Recomendamos apagar el reproductor antes de cargarlo. El tiempo de carga es de 2 a 3 horas.**

**2) APAGAR/ENCENDER EL REPRODUCTOR (POWER ON/OFF):**

Para encender el reproductor, mantenga pulsado durante unos segundos el botón PLAY/PAUSE. En el display LCD aparecerá el logotipo de la unidad y entrará directamente al modo MUSICA. En el display aparecerá el modo Música (M), el número de pista, el número total de pistas, el nombre de pista, el



---

cantante, el indicador de repetición, el nivel de volumen, el indicador de stop, el indicador de los efectos de audio y también el nivel de batería.

Para apagar el reproductor, mantenga pulsado durante unos segundos el botón PLAY/PAUSE (Aproximadamente 6 segundos). Aparecerá un mensaje en la pantalla diciendo que mantenga pulsado el botón hasta que se apague el reproductor.

Continue Holding  
To Poweroff  


RESET: Si ha realizado alguna acción incorrecta y desea reiniciar la unidad, puede resetear introduciendo un alfiler en la opción RESET y la unidad volverá a encenderse y a reproducir en condiciones normales.

### **3) REPRODUCCIÓN DE FICHEROS MP3/WMA**

**Nota:** la unidad puede reproducir MP3 (MPEG1, 2, 2.5 layer 3) y WMA.



### 1) Reproducción:

Cuando el reproductor está en modo STOP ó PAUSA, pulse el botón PLAY para comenzar la reproducción del archivo actual. El display LCD se mostrará como sigue a continuación:



Indicando el estado de la reproducción, el modo repetición, volumen, número de pista actual, tiempo de reproducción de la pista, tiempo total, número total de pistas, nombre de la pista, nombre del cantante, indicador del estado de la batería y el indicador de efecto de sonido.



---

## **2) Pausa/Stop/Apagado.**

**Pausa:** durante la reproducción de una pista, pulse el botón PLAY para realizar una pausa en la reproducción. El indicador de PAUSA aparecerá en pantalla con el siguiente símbolo: . Pulse el botón PLAY de nuevo para reanudar la reproducción.

**Stop:** cuando el reproductor está en modo PLAY o PAUSA, pulse el botón PLAY durante dos segundos y la unidad parará automáticamente. En el display se mostrará el símbolo de STOP. 

**Apagar:** cuando el reproductor está en modo PLAY/PAUSE/STOP, mantenga pulsado el botón PLAY durante varios segundos. En pantalla aparecerá un mensaje en inglés: "Continue Holding to Power Off" (Mantenga pulsado este botón hasta que el reproductor se apague). Cuando la barra se complete, la unidad parará automáticamente.



---

### **3) Avanzar/Rebobinar--- archivo anterior/siguiente**

Pulse el botón ◀ para ir a la pista anterior o el botón ▶ para ir a la pista siguiente. Mantenga pulsado el botón ◀ para rebobinar rápidamente dentro de la pista en la que nos encontramos o el botón ▶ para avanzar.

### **4) Ajustar el volumen**

Pulse el botón + para subir el nivel de volumen de la reproducción o pulse el botón – para bajarlo. El indicador de volumen mostrará dicha acción.

### **5) Configuración de la salida de sonido**

Cuando se encuentre en modo VOICE (voz) ó MUSIC (música), pulse el botón M para entrar dentro del MENU GENERAL. Seleccione a través de los botones ▶/◀ el icono correspondiente a "Setting" (Configuración) y pulse el botón M para confirmar. Dentro de esta opción hay varios valores a configurar, entre ellos el modo EQ (Ecuilización). Marque la opción EQ y a través de los botones ▶/◀ seleccione entre NORMAL, ROCK, JAZZ, CLASSIC y POP. Pulse nuevamente el botón M para confirmar.



---

*Nota: cuando se mueva entre los diferentes modos de EQ, pulse los botones lentamente. Cambie de uno en uno.*

#### **6) Repetir**

Cuando se encuentre en modo VOICE (voz) ó MUSIC (música), pulse el botón M para entrar dentro del MENU GENERAL. Seleccione a través de los botones ►/◄ el icono correspondiente a "Setting" (Configuración) y pulse el botón M para confirmar. Dentro de esta opción hay varios valores a configurar, entre ellos el modo PLAYMODE (Modo reproducción). Marque dicha y pulse el botón M. Seleccione entre NORMAL, REPEAT 1, REPEAT ALL, SHUFFLE, SHUFFLE REPEAT y pulse nuevamente el botón M para confirmar.

#### **7) Función repetir A-B**

Configuración: estando en modo Reproducir, pulse brevemente el botón R en el punto exacto desde donde quiere comenzar la repetición (punto A). Aparecerá en el display LCD la letra A. Pulse de nuevo brevemente el botón R en el punto exacto donde quiera que termine la repetición (punto B). El indicador AB aparecerá en el display y esta parte concreta se repetirá continuamente.



---

Cancelar: para cancelar la repetición desde el punto A hasta el punto B, pulse nuevamente el botón R. Se reanuda la reproducción desde el lugar en el que usted ha cancelado la repetición. Pulse continuamente el botón PLAY/PAUSE. Para parar la reproducción y cancelar la repetición A-B.

#### **4) REPRODUCIR VOZ**

*NOTA: Los archivos WAV no soportan información ID3.*

- 1). Reproducir.
- 2). Pausa/stop/apagar.
- 3). Anterior/Siguiente, FF/REW (Avanzar/rebobinar).
- 4). Ajustar el volumen.
- 5). Configuración de la salida de audio.
- 6). Configuración en modo reproducir.
- 7). Función Repetir A-B.

Para más información, acuda a la sección REPRODUCCIÓN DE MÚSICA.



---

#### **5) BORRAR ARCHIVOS (DELETE)**

Cuando se encuentre en modo VOICE (voz) ó MUSIC (música), pulse el botón M para entrar dentro del MENU GENERAL. Seleccione a través de los botones ►/◄ el icono correspondiente a DELETE (Borrar archivos) y pulse el botón M para confirmar. Podrá acceder a los ficheros de música (MUSIC) ó de voz (VOICE). Seleccione el archivo que desee borrar y pulse el botón M para confirmar. En el display LCD le aparecerá la pregunta "Delete Files?" (¿Borrar archivos?). Pulse YES (Sí) o NO (No) para borrar o mantener el archivo.

Si pulsa YES y después el botón M, el archivo será borrado permanentemente. Si pulsa NO, el archivo no se borrará.

#### **6) MUSICA Y VOZ (MUSIC & VOICE)**

Cuando la unidad está reproduciendo o en modo STOP, pulse brevemente el botón M para entrar dentro del MENU GENERAL. Seleccione a través de los botones ►/◄ el icono correspondiente a MUSIC (Música) o a VOICE (Voz) y pulse el botón M para confirmar. Podrá acceder a los ficheros de música (MUSIC) ó de voz (VOICE) que haya disponibles en su memoria interna.



---

## **7) SINTONIZADOR DE FM (FM TUNER)**

### **1) Comenzar la recepción de FM.**

Cuando se encuentre en modo VOICE (voz) ó MUSIC (música), pulse el botón M para entrar dentro del MENU GENERAL. Seleccione a través de los botones ►/◄ el icono correspondiente a FM TUNER (Sintonizador de FM) y pulse el botón M para confirmar.

### **2) Búsqueda automática**

- Buscar la siguiente emisora: pulse brevemente el botón M dentro del modo de búsqueda y pulse continuamente el botón + para buscar desde las frecuencias altas a las bajas o el botón – para buscar desde las bajas frecuencias hacia las altas.  
- Búsqueda automática: pulse el botón + y R a la vez. La unidad comienza la búsqueda automática de todas las emisoras y las almacena automáticamente. La unidad permite almacenar hasta 20 emisoras distintas.



---

- Parar la búsqueda automática: cuando esté en modo de búsqueda automática, pulse el botón R brevemente y la unidad parará dicha búsqueda.

*Nota: Antes de la búsqueda o si no hay ninguna emisora almacenada, la emisora por defecto es 87.5 Mhz.*

### **3) Búsqueda manual:**

Pulse brevemente el botón M para entrar dentro del modo búsqueda y pulse el botón ► una vez. La frecuencia se incrementará 0.1 Mhz. Si pulsa el botón ◀ la frecuencia descenderá 0.1 Mhz.

### **4) Almacenamiento:**

Bajo el modo búsqueda, pulse el botón M para cambiar a modo almacenamiento. Pulse el botón ► o el botón ◀ para seleccionar el número de la emisora y pulse R brevemente para almacenar la frecuencia y volver al a grabación.



---

*Nota: los archivos sólo pueden ser almacenados temporalmente. Si la unidad se apaga bajo condiciones anómalas, los archivos se perderán. Si desea almacenarlos permanentemente, pulse el botón PLAY continuamente y apague la unidad normalmente. Los archivos se pueden grabar en la memoria interna del reproductor.*

**5) Emisora anterior/siguiente**

Bajo el estado de recepción de FM dentro del menú general, pulse brevemente el botón ► para ir a la emisora siguiente y comenzar su recepción, o pulse brevemente el botón ◀ para ir a la emisora anterior y comenzar su recepción.

**6) Single-track:**

Cuando el efecto estereofónico de la recepción de FM no es muy bueno, pulse el botón PLAY para forzar la función SINGLE-TRACK que permite eliminar interferencias y ofrece mayor nitidez. Pulse el botón PLAY de nuevo para volver al efecto estéreo.

**7) Ajustar el volumen:**



---

Cuando está escuchando un programa de FM, ajuste el volumen pulsando los botones + ó – para bajar ó subirlo respectivamente. El indicador de volumen en la pantalla LCD cambiará.

**8) Salir de la recepción FM:**

Pulse brevemente el botón M para salir del modo de sintonización de FM y volver al menú anterior.

**8) GRABACIÓN DE VOZ (Voice recording)**

**1) Método rápido de grabación de voz**

Estando en modo STOP (el display LCD debe mostrar el botón ) pulse el botón R, comience su grabación y suelte el botón R una vez haya terminado. La unidad graba la voz como una pista simple en formato IM ADPCM 8 KHZ.

**2) Grabación de voz a través del menú**

Vaya al menú principal pulsando el botón M. Dentro del menú principal vaya a través de los botones   a la opción "RECORD" (Grabación) y pulse nuevamente el botón M para entrar dentro de dicha opción.



---

### Configuración de la pantalla de grabación:

#### 1. Fuente interna de grabación:

La fuente desde la que puede grabarse puede ser:

MIC: Micrófono – grabación de voz externa directa.

LINE-IN: Línea de entrada – grabación de otras fuente como casete, reproductor de CD, etc... o en modo FM del programa FM actual.

A través de los botones **▶/◀** seleccione la opción SOURCE (Fuente) y pulse **M** para confirmar que fuente de grabación desea si MIC ó LINE-IN.

Fuentes de grabación:

Modo MUSIC ó VOICE	MIC	Grabación de voz externa a través del micrófono
	LINE-IN	Otras fuentes de grabación (walkman, casete, ...)
Modo FM	MIC	Grabación de voz externa a través del micrófono
	LINE-IN	Grabación interna del programa actual de FM

#### 2. Codificación:



---

A través de los botones ►/◄ seleccione la opción ENCODING (Codificación) y pulse M para confirmar el formato del archivo: IM ADPCM, MS ADPCM, PCM.

IM ADPCM	8Khz 4 bit
MS ADPCM	8Khz 4 bit
PCM	8Khz 16 bit

3. Muestreo:

Mueva el cursor hacia "SAMPLING" (muestreo), a continuación pulse M para seleccionar el formato del archivo IM ADPCH, MS ADPCH y PCM.

IM ADPCM	8Khz 4 bit
MS ADPCM	8Khz 4 bit
PCM	8Khz 16 bit

4. Número de canal:

A través de los botones ►/◄ seleccione la opción CHANNEL NUMBER (Codificación) y pulse M para confirmar entre: SINGLE TRACK ó STEREO.

SINGLE TRACK	La fuente de entrada es MIC, LINE IN o FM
Stereo	La fuente de entrada es LINE IN o FM

**3) Comenzar/Cancelar la grabación**



---

A través de los botones ►/◄ seleccione la opción CANCEL ó RECORD para cancelar la grabación o para comenzar a grabar.

RECORD	Pulse M para confirmar y comenzará la grabación
CANCEL	Pulse M para confirmar y volverá al menú principal

*Nota: Fxxx.wav es un fichero de grabación estéreo FM que se almacena dentro de la carpeta FM. Vxxx.wav es un fichero de grabación de pista sencilla que se almacena automáticamente dentro de la carpeta VOICE.*

#### **4) Parar la grabación**

Una vez haya dado a la opción RECORD, pulse el botón R si desea parar la grabación.

#### **9) CONFIGURACIÓN PARA APAGADO AUTOMÁTICO**

Pulse el botón M para entrar dentro del MENU GENERAL. Seleccione a través de los botones ►/◄ el icono correspondiente a SETTING (Configuración) y pulse el botón M para confirmar. Sitúese sobre la opción POWER SAVING y seleccione el tiempo que desea que transcurra para que el reproductor se



---

apague automáticamente. (disable, 1 min, 2 min, 5 min, 10 min). Pulse nuevamente el botón M para confirmar la selección y volver al menú principal.

*Nota: si elige la opción DISABLE, el reproductor no se apagará hasta que la batería se haya agotado.*

#### **10) SALVA PANTALLAS**

Pulse M para entrar en el menú general, seleccione SETTING (configuración) mediante **▶/◀** y pulse M para confirmar, a continuación seleccione SCREEN SAVING (salva pantalla) y pulse M para entrar en configuración de menú. Pulse **▶/◀** para elegir ∞, 5S, 10S, 30S, y 60S. Finalmente pulse M para confirmar y volver.

*Nota: Seleccionando la opción de salva pantallas ahorra batería.*

#### **11) COMPROBAR LA CAPACIDAD DEL REPRODUCTOR**



---

Pulse el botón M para entrar dentro del MENU GENERAL. Seleccione a través de los botones ►/◄ el icono correspondiente a ABOUT (Acerca del reproductor) y pulse el botón M para confirmar. El display LCD mostrará la siguiente información:

- Int Total bytes: la capacidad interna total
- Int Remain bytes: la capacidad restante
- Ext Total bytes: la capacidad externa total que se ha añadido
- Ext Remain bytes: la capacidad externa restante

Pulse cualquier botón para volver al modo de reproducción normal.

#### **12) FUNCIÓN LINE-IN**

A) Conecte una terminación del cable LINE IN a otro dispositivo de audio desde el que se quiere grabar (por ejemplo: radiocasete, reproductor de Cd, etc...) y la otra terminación del cable LINE IN a la clavija de entrada del reproductor.

B) En el menú de grabación "RECORD", configure la fuente de entrada (SOURCE) como LINE IN en lugar de MIC. Configure también el formato de



---

codificación y el número de canal. Mueva el cursor para grabar en el botón

▶▶ / ◀◀.

C) Comience a reproducir con el dispositivo de audio externo conectado y pulse el botón M de nuestro reproductor para comenzar la grabación.

*NOTA: Cuando utilice la función de grabación LINE IN, ajuste siempre el nivel del volumen de la señal de audio. Le recomendamos escuche el sonido a través de unos auriculares para evitar cualquier problema de distorsión.*

### **13) RANURA PARA TARJETA MMC/SD**

Inserte la tarjeta MMC ó SD en la ranura específica de la unidad. La tarjeta puede ser utilizada como memoria interna del reproductor y soporta "Hot Plug".

*NOTA: Si la tarjeta MMC/SD es nueva (no ha sido nunca usada en otro dispositivo), le recomendamos que la dé formato antes de su primer uso, insertando la tarjeta en el reproductor y conectándola al ordenador. Para más información, por favor, consulte la parte del manual referente a formatear el reproductor.*

#### **Conexión a un ordenador:**

##### **1). Instalación de los drivers:**



- 
- Sólo es necesaria la instalación de los drivers si trabaja bajo el sistema operativo Windows 98. Si trabaja con W2000/XP/ME no es necesario.
  - No conecte el reproductor de MP3 al ordenador antes de que la instalación de los drivers haya finalizado totalmente.
  - Si quiere usar Windows 2000 instale el programa Windows2000 service pack 3.0 incluido dentro del CD.

1. Descargue el programa de instalación del CD incluido en el CDROM ó de la página web [www.woxter.com](http://www.woxter.com).



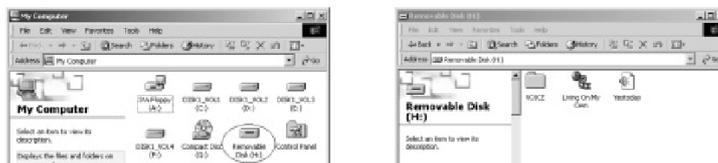
2. Haga un doble clic en el archivo SETUP.EXE, se mostrarán las pantallas como en la imagen anterior. Haga clic en NEXT>YES>NEXT>NEXT>FINISH.



La instalación ha terminado.

## 2) Conexión a un ordenador:

Conecte su reproductor de MP3 al ordenador a través del cable USB que se incluye. Pulse el botón M. Cuando la unidad está conectada al ordenador y encendida, el sistema instalará automáticamente el driver. Después de esto, el icono de DISCO DURO PORTATIL (Removable disk) se mostrará dentro de MI PC como se muestra a continuación:



## 3) Descargar archivos:

Una vez realizada las conexiones y la instalación del driver correctamente, el nuevo dispositivo de Woxter funciona igual que un disco duro externo, por lo



---

tanto la transferencia de información y archivos entre el disco duro de su ordenador y la nueva memoria extraíble Woxter se realiza de la misma forma que con un disco normal.

a. No desenchufe el reproductor de MP3 durante el proceso de transferencia de datos. Si lo hace, dañará la unidad.

b. Tenga en cuenta que si desea desenchufar el reproductor de MP3 del puerto USB, si en la pantalla LCD aparece "USB-SA" ó "USB-RD", significa que todavía se está realizando la transferencia de datos. Desenchufe el reproductor de MP3 cuando en pantalla aparezca el icono: 

*Nota especial: Bajo el sistema operativo Windows 2000/XP se requiere la desinstalación normal de un dispositivo USB. Si no lo hace así, es posible que pierda información o dañe el dispositivo.*

**Pasos a seguir para desenchufar el dispositivo del ordenador:**

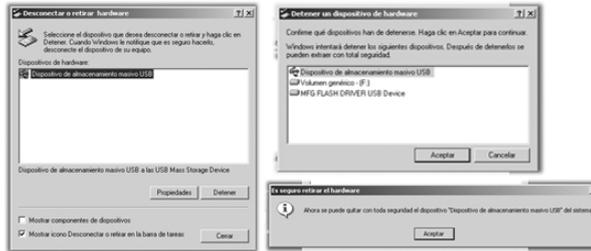
1. Haga un doble clic en el icono "Desconectar o expulsar hardware" situado en la esquina inferior derecha de su ordenador con el botón derecho del ratón.



2. Haga clic sobre el botón **DETENER** ó **STOP** en la ventana que aparece.

3. Haga clic sobre el botón **ACEPTAR** ó **O.K.** en la nueva ventana.

4. Haga clic en **ACEPTAR** nuevamente.





---

#### **4) Actualizar software:**

*NOTA: Aunque no necesite instalar el CD para WME, 2000 y XP, es imprescindible que lo instale para actualizar el reproductor.*

No actualice el software a menos que el reproductor de MP3 no funcione correctamente. Por ejemplo: cuando el reproductor no se enciende.

a. Conecte el reproductor de MP3 al ordenador.

b. Pulse el botón M para que el dispositivo aparezca como una nueva unidad dentro de "Mi PC".

c. Siga los siguientes pasos: Start>Program>SigmaTel MSCN Audio Placer>Sigma Tel MSCN Firmware Download. Tal y como se muestra en la imagen b. Y aparecerá una pantalla como muestra la imagen c:

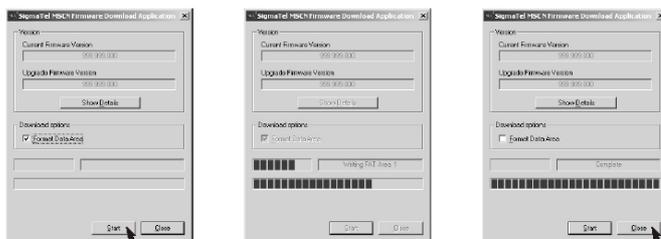


Una vez las ventanas anteriores cierran automáticamente, la ventana de actualización del software aparece como en imagen d.

*Nota: Si durante la actualización desea dar formato a la parte de memoria que contiene información, elija la opción "Format Data Area". El sistema le mostrará una ventana con la información. Si quiere formatear el área que contiene información, haga clic en "Yes" (sí).*



d) Haga clic en START para comenzar la actualización:



e) Después de la actualización, haga clic en el botón CLOSE.

## 5) Formatear el reproductor de MP3

A. Pulse el botón M después de haber conectado el reproductor Woxter a su ordenador.



B. Haga clic sobre el nuevo disco portátil (Mobile disk) con el botón derecho del ratón y elija la opción "Format" del menú tal y como se muestra en pantalla:



C. Aparecerá la ventana para formatear como se muestra en la imagen siguiente:



D. Haga clic en el botón START. Y clic en el botón O.K, para comenzar el formateo del reproductor.

E. Después de realizar el formateo del disco, haga clic en O.K. de nuevo cuando le aparezca la pantalla de formateo completado:

#### 6) Desinstalación del driver.

A. Desconecte el reproductor del ordenador



B. De acuerdo con el siguiente dibujo, haga clic en Start>Program > Sigma Tel MSCN Audio Player > Uninstall, o Control Panel > Explorer



La siguiente ventana aparecerá inmediatamente:



Haga clic en "Cancel" sólo si desea cancelar la operación, de no ser así el proceso termina y aparece la siguiente ventana:





Haga Clic en “OK” para cancelar la instalación del Driver o controlador, aparecerá la siguiente ventana.



Haga Clic en “Finish” (terminar) cuando la desinstalación se haya realizado por completo.

**Pasos a seguir para descargar el driver manualmente:**

A. Para windows 2000/XP, haga clic en “MI PC (my computer)> Propiedades (Properties)>hardware>device manager” con el botón derecho del ratón.



Haga entonces doble clic sobre Player Recovery Device Class> Player Recovery Device, tal y como se muestra a continuación:



A continuación haga clic sobre la opción Driver>Update driver e irán apareciendo las siguientes ventanas:



[www.woxter.com](http://www.woxter.com)



Haga clic en la función NEXT (siguiente) cada vez que aparezca una ventana



B. Después de conectar el reproductor al ordenador, haga clic en la opción “Mi PC (my computer)> Propiedades (properties)> device manager”, con el botón



derecho del ratón si trabaja bajo el sistema operativo Windows 98. Para comprobar si el software controlador del dispositivo está bajo la opción "PLAYER RECOVERY DEVICE" vea la siguiente ventana.



Haga doble clic en la opción "Player recovery device class> Player recovery device" como se muestra a continuación: Haga click en "Driving Program" como se muestra en la imagen.





Haga clic en la opción "Driver>Update driver..."



Ha terminado la instalación con éxito.



---

## RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

### 1. ¿Por qué no puedo reproducir algunos archivos de MP3?

El estándar MP3 sólo incluye: las canciones layer 3 de MPEG1, layer 3 de MPEG2 y layer 3 de MPEG 2.5. Si no se encuentra entre esas capas, tendrá que realizar la transformación adecuada del archivo para su reproducción.

### 2. ¿Por qué no coincide la capacidad de la memoria interna mostrada en el reproductor con la real?

El software del reproductor MP3 ocupa una muy pequeña parte de dicha memoria que coincide con los estándares correspondientes.

### 3. Sobre el formato WAV.

Este reproductor sólo soporta los archivos WAV con formato IMA ADPCM. Si desea almacenar archivos WAV con otros formatos, debe configurar una nueva carpeta y almacenar los nuevos formatos WAV en ella. No ponga los archivos WAV de otros formatos en el directorio raíz del disco ni el carpeta VOICE.



---

**4. ¿Qué puede ocasionar que mi reproductor de MP3 reproduzca las canciones a una velocidad más lenta de lo habitual?**

Usar o eliminar archivos constantemente durante un largo periodo de tiempo puede generar fragmentos dentro de la memoria flash del reproductor similares a los fragmentos que se generan en un disco duro y que pueden provocar esa velocidad más lenta de lo habitual.

**5. ¿Qué ocurre si el reproductor de MP3 no funciona correctamente?**

Puede deberse a que se han realizado funciones incorrectamente. Le recomendamos resetear el producto insertando un agujero en la clavija que para ello tiene el reproductor. Encienda la unidad y funcionará correctamente.

**6. ¿Qué ocurre si después de un largo periodo de tiempo sin usarse, el reproductor no enciende?**

Para alargar la vida de la batería que incorpora, cuando el nivel de batería es demasiado bajo, la batería se protegerá no permitiendo encender el reproductor. Necesita conectar el reproductor de MP3 al ordenador o al cargador. Puede utilizarlo después de una recarga.



---

## **ESPECIFICACIONES TECNICAS**

- Memoria flash interna de 128, 256, 512 Mb ó 1 Gb.
- Capacidad de ampliación de memoria a través de tarjeta MMC/SD.
- Tiempo máximo de grabación: 8 horas (128 Mb), 16 horas (256 Mb), 32 horas (512 Mb) y 64 Horas (1 Gb).
- Dimensiones: 68 mmx 45 mmx 13 mm.
- Peso: 46 gramos.
- Fuente de alimentación: batería recargable de litio incorporada.
- Micrófono incorporado.
- Salida: doble canal auriculares, sobre 8 ohms.
- Rango de frecuencias FM: 87.5-108 Mhz.
- Condiciones de uso: 0-40°C
- Accesorios básicos (según modelos): manual de usuario, cable USB, auriculares, CD, cable de entrada, pack externo adicional para la batería.